









請常食美味優越之各種伙的市婆麵飽







**THE CHINESE TIMES**  
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons & Canada Publishers Ltd.

所以在他抵漳的時候。故意不肯露面。祇是施用他的邪術。把這黑鯉變成鯪魚精。使牠在惡溪興波作浪。果然把潮州的人嚇呆了。他還驅使一個道士。使牠變作書生。每晚在潮州活動。姦淫婦女。所以潮州婦女和令千金所遇這個書生。雖是自稱姓呂名名瑜。使人疑是鯪魚精。事實上却是一個道士吧。因此大人親到惡溪祭牠。他固然不去。後來青雲寺僧前去降牠。更被牠燒得焦頭爛額。實在火燒法壇並不呈鯪魚精的法力。祇是一清道士的邪術罷了。他既用邪術。令到潮州的人無法應付。這時候他們纔裝作游方道士一樣。到來謁謁大人。請經去降鯪。實在他降鯪時的一切動作。都是掩人耳目。把鯪魚追到水晶宮。和海龍王講數。由海龍王調處。每天以一猪一羊投到惡溪。連番說話也由於他伺伺的吧。實在投進惡溪那一猪一羊。也全是給他來的享受的。這種狐掘狐狸的狡計。真的是神不知鬼不覺。幸而我知道這件事後。認定為可疑。所以親自去查探。發覺他們正在吃猪半燒夜。更覺

念佛山人著

定他們的舉動可異。再詳細調查。便知就裡。現在大人既然來到。我便把這件事的詳細情形直說吧。鄭堅信聽他這樣說。續問道。原來這件事有這種內情的嗎？這一清道人忒是可惡居然用這種詭計。用這些邪術來欺騙人民嗎？我對於他要求每天以一豬一羊投進惡溪這件事。已經認為可疑。不主張這樣做了。可是潮州的人受着他的話蒙蔽。主張這樣做。所以我也無可奈何哩。覺德笑道。大人。你還不知道他的詭計的。須知道這一清道士的用心。是很毒辣的。現在他的作用。既然樹立信用之後。第一步要把雲寺佔踞。使到沒有僧人和他作對頭。第二步還想把大人打倒。奪取權柄哩。堅信聽他說出了一清的毒計。禁不住吃驚道。這種貌為慈善。實在鬼蜮為心。真是令人痛恨的了。現在幸得你的暗示。使我知道他的陰謀。這件事以我來看。這妖道只可欺到一般愚夫愚婦崇拜吧。愚惑潮州的人很深。一定要你出頭。才可以把他驅逐的。法師既然知道他的詭計。想必一定有辦法把他收拾的。望你施展法力。替人民着想。便出來把他收拾吧。

我爲堂堂神明華胄子孫。又何能與敵人合作。現在你雖花言巧語。亦

現在我班兄弟已準備出動。欲將皇軍完全捉清。澄清國土爲職志。如何說法。不爲漢奸。

肥后聞言當堂驚至面青唇白。幾乎屎尿併流。但自念在此環境下。驚亦無益。強作鎮定。展笑容曰。『鳳姑。你要考慮清楚方可。因爲我們皇軍對你並無過不去。即如現在我來。亦是爲親善工作。委你爲治安隊長。希望鳳姑能夠與皇軍合作。共維持大鵬灣及菲亞士灣治安。』

「佷鷄鳳冷笑曰。『老實講。我並不是三歲小孩。你們日軍行動。使我們四億同胞。個個受苦。已是達人皆知之事。國人皆恨你們刺骨。足爲大患。』

乃電請上峯派大兵進攻。屬徒勞。請離開此地。回去叫你們軍人。勿恃強欺凌我同胞。退回日本去。否則我佷鷄鳳一日在此處。必使你們不安。速去！速去！』此番言語硬碰非常。肥后無言置答。暗想。君再觸其怒。不難立變作階下囚。於是連聲唯唯而退。

化整爲零 襲擊敵人

肥后去後。亞鳳左右問其何以不將之活捉？鳳曰。『一肥后。對大局無甚益處。不如藉其口回去。宣傳我民族之不易欺侮。比較更好。』左右始明亞鳳用意。肥后回營。知亞鳳永不能收爲己方用。留之足爲大患。乃電請上峯派大兵進攻。

。俚鷄鳳自知正面不能與日軍對壘。乃將隊伍化整爲零。移駐東江惠陽一帶。不斷伺機襲擊敵人。此事爲東江人所知。皆譽俚鷄鳳爲女英雄云。

（已完）

生字歸部是練習檢查字典。又能幫助記得每個生字。由第二年級起。教生字時在黑板上每個生字旁邊加上部首之字。隨時教導學生對於生字所屬的部首。要認識清楚。在黑板上方標貼部首之字。字上方加號數。教學生在學習生字時。已自然會查看。部首凡二百四十個。初學把生字歸部。要先教識那部首字。使學生明白檢查部首方法。

近世紀以來。國際戰爭。有兩大集團。一爲資本主義集團。美國爲領導。一爲共產主義集團。蘇聯爲領導。彼兩集團對於亞洲資源國。曾進行搜尋。掠奪。佔據與開採。經過此次歷時五年之世界大戰。以戰時物價之損失。不離不力求補充。補充之後。又爲預備供應第三次大戰。進行大量物資之積存。美國國務院管理事務副國務卿克萊頓于一九四七年四月間宣佈。「戰時鎢。錳。鎳。鋁和銅之消耗極大。急需獎勵對外投資。在國外搜羅此等金屬。……」以美爲金元國。其富爲國際之冠。戰時其資源又未有直接受戰爭之破壞。(未完)

王維出塞作 (一) 顏志炎

居延城外獵天驕。白草連天野  
火燒。暮雲空磧時歸(馬)。秋日平  
原好射鵰。謫交校尉朝乘障。破虜  
(將)軍夜渡遼。玉靶角弓珠勒(馬)

●漢家(將)賜霍嫖姚(三馬二將)  
(未完)

# 新址落成開幕 及懇親感言

△詩界▽

過雲埠

迴雲埠

# 立學校新址

# 敬告 投稿諸君

報深蒙 投稿諸君推愛。惠賜  
交流文化。振耀報壇。至爲  
。但間有不明投稿手續。每致  
手民。檢點爲勞。統祈日後按  
①不可用鉛筆寫稿。②不可左  
寫。③不可一紙寫兩面。④包  
須空白一行。⑤繕寫不可潦草  
希 留意爲幸。

兌近埠廣生街周黃君鉅啟

滿 地 可 銀 行

低廉穩當法

君汝欲用低廉及穩  
當法付銀去香港南  
洋新金山或美國  
滿地可銀行可代汝  
匯銀去上列諸地及  
其他各國快捷及穩  
當郵匯電匯及航空  
匯

請來最近支行司理  
洽商他知最穩當及  
低廉之匯法定必爲  
空汝樂意服務

滿地可銀行加國第  
一銀行自登入壹七  
年以來曾與各界人  
士接洽矣

BANK OF MONTREAL

◎黨近埠民治黨分部鳴謝經費

由民國四十二年元月一日起至吉月截止

聚如珠式拾五元	林文合拾五元	林舉楫	林文合	周新和
每五元	鄭忠賀	進利館	黃保就	每三元
周朝鰐	鄭仕球	陳藩	黃秋	每貳元五
周居世恒	周瓊	鄭厚接	鄭連棟	廖遇喜
入會館	大館怡	鄭如栢	李歡	陳顯
唐自璉	勝利餐館	李松掌	黃歡培	江潮澎
黃榮蘭	唐自璉	廖宏燕	馮仔亮	鄭秋良
黃君鉅	堯記號	北京樓	鄭錫薄	均昌號
湯步雲	鄭秋仍	鄭錫勤	岑坤	陳文祿
鄭彭采	鄭秋祿	鄭務本	北京樓	均昌號
鄭所玉	每壹元	鄭紀虎伍元		



台山各鄉共幹

台山訊。本縣一般民衆。因受中共之不斷壓榨與迫害。對中共痛恨已深。而一般共幹。又皆橫行霸道。作惡多端。遂更引起鄉民之仇視。因而各鄉村之共幹。被鄉民痛毆刺殺之情事。迭有發生。如上月十一日。縣屬東坑鄉共黨支部書記李奕。曾被鄉民七人圍毆至重傷斃命。卒於當日前往該鄉所屬慶村工作時。突爲該村鄉民七人圍毆。拳足交加。竟至重傷吐血而死。又如縣屬企嶺鄉農協主席黃鼎。平日無惡不作。鄉人受其荼毒者。不知凡幾。因而無不恨之入骨。上月拾四日晚。黃自農會返大享村住宅時。半途突遭鄉人槍擊。當即斃命。俟該鄉民兵獲得消息。出動搜索。但行兇之鄉民。已逃逸無踪。不知去向。

縣共仍未能滿意

中山訊。中山縣各鄉村每一角落均展開熱烈清算鬥爭。相當劇烈反霸肅特退租退押消滅地主等等。一切如火如荼。一幕幕不絕演出。惟縣共地委會審查各區鄉去年尾呈解一九五二年清算鬥爭果實。仍認為未符理想。指各幹部進行未夠積極。不能深入發動。致農民情緒鬆懈。地主仍未完全消滅。最近再頒嚴令。飭令各員加緊深入領導農民人事。加強組織。調整農會會農。使縣內若千地區農會。尙多抱持擱置完爭事等心術。澈底洗除。展開進一步鬥爭。澈底剷除地主。使順利完成土改。查近來鬥爭工作。已由大地主而至中地主。再而至小地主。另有舉報升級地主。打擊富農立農小農。團結窮農等要點。

南海訊。南海泌涌鄉長

南海訊。南海泌涌鄉長鄒德、原爲該鄉豬肉販，易手後，思想前進，留在當地種植，向社會賣力。查黑槍、勒繳稻谷、清算地主，頗爲賣力，乃獲充此職。而鄒德一介莽肉販出身，得獲縣共賞賞識，亦白鳴得意。豈料因此而結怨太多，欲得而甘心。上月廿二日晚，鄒原擬赴沙魚鄉，兩鄉相距僅八九里之遙，不料行至鳳崗村口，突遭土匪伏擊，受傷倒地後不及救治斃命，兇手不知去向。事後縣共派人驗屍，查得係被人以鋤頭砍傷頭部致死。派人四處搜索，卒在鳳崗村內關帝廟前之墟邊，拾獲鋤頭一柄。鋤頭

首批購到立時銷去

廣州訊：醫院手術室電用之醫療儀器太陽燈，今市面幾告絕市。各醫院目前所用者，皆為易手前後使用至今，燈光全失效，類多模糊不堪。影響醫生施行手術工作至大。查絕市原因，乃穗共海關限制輸入所致。上月杪，穗共太平南路醫藥器材公司，以市內共營醫院急切需用為理由，獲准輸入。前日首批PLIO太陽燈併餘架，運抵本市。但非供應。各公立醫院者，俱陳列門市部沽售圖利。每具索價人民幣三百二十拾萬。因市內私營醫院診所亦急需，翌日全部售清。公立醫院以為預先留回，來遲一步，反為向隅。又將為繼續採購之藉口。

新到  
書籍

新辦到大批學校用品

奇門遁術劍  
三冊  
九毛五

蠻花喋血記  
六冊  
一元八毛五

五枚七縱海幢僧四冊	一元二毛五
哈將軍棍服鉄馬驢五冊	一元五毛五
小俠龍力子大戰少林僧	九毛五
洪熙官初入少林寺	四冊 一元二五
洪文定三破飛來寺	十八冊 一元四四
洪文定血戰岳陽樓	十五冊 四元五
洪文定再鬧峨嵋山	三冊 九毛五
江南九大俠千里共嬋娟	六冊 三元七
武當三矮俠	二冊 六毛五
胡亞彪大戰峨嵋峰	五冊 壹元五毫五
佛山寶先生七冊	二元二
洪熙官別傳四冊	壹元二毫五
少林奇俠傳四冊	壹元二毛五
廣東三虎血戰長壽寺	三毛五
離魂針五冊	壹元五毛五
女賊墳墓中的俘虜小平著	六毛五
厄城風雨四冊碧侶著	壹元九毫五
醜婦鍾無鹽	九毫五
紅樓舊粉痕露齋生著	壹元二毛五
性藝的喜劇	五毛
袖珍四書白話句解洋庄本	壹元五

常備新額中西首飾

各種著名手鏢袋

Kwong Chin Ho Co. P.A. 581  
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

馳名 上品

天香雙老抽油

原庄香 請辨其色便知其爲上品  
醬其味

并製原抽，原鼓，豆腐，腐乳，經濟味素，兼辦豆，米，油麵，海味，貨辦行簡函索即奉

天香醬園主人啓

Canadian Soya Industries Ltd.  
1131 Dundas St. Vancouver, B.C.

242 POWELL ST.  
VANCOUVER, B.C.  
電話 TA. 4091

關邦健遷址啟事  
啟者弟遷回自建  
跑路街門牌二百  
四十二號新亞公  
寓新址照常為新  
舊客辦理來往手  
續如蒙垂委請向  
新亞公寓按址開  
教特此奉告遠近  
親友知之

**155 PENDER ST. E.**  
**Vancouver, B.C. Phone MA. 190**

竹林餐館 雲埠著名  
大筵小酌 隨時應命  
上等廚師 烹調巧精  
地方雅潔 招呼真誠  
貴客光顧 無任歡迎

**本館主人啓**

**KWONG YEE LUNG**  
135 Pender ST. E.

Vancouver, B.C. Phone PA

鹹魚雜貨  
抽油醬料  
參茸藥料  
如蒙光顧  
極表歡迎  
大幫

卑詩押舖內有華人

馬氏經驗修整時計  
工作包好價錢相宜  
美國廿圓大金每個五十五元  
B.C. COLLIER

◎馬遜修傢私製造廠  
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.

支行位于緬街夾喜市定街

本行接駁香港匯單。莫論郵匯電匯，均能轉駁，妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

THE T. EATON CO.  
BRITISH COLUMBIA LIMITED

君在伊頓百貨公司交易  
 值得伊頓之  
 著名担保貨  
 物包令滿意  
 否則原銀奉  
 回所滿意者  
 即其價錢貨  
 質價值與服  
 務等是也與  
 伊頓交易最  
 得君的信託

**Now!**  
**GB** *enriched*  
**GENERAL BAKERIES LIMITED**

海 上 之 王 國

[illegible]

77 E. Hastings St.


**當舖**  
 卑詩押舖廣告  
 携來此告白  
 利息計平的

新發明  
**奇異藥水**

**功用**

惡毒大瘡	酒米暗瘡	跌打損傷	食滯飽脹	無名腫毒	腳生
虫咬咬傷	嘔吐水瀉	皮膚濕毒	風火牙痛	週身鹹粒	肚痛
瘡癤疥癬	口舌損爛	筋骨疼痛	腰背脅痛		

此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑，

【價目】每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛

（注意）愛惜光陰時間

來往溫哥華域多利航線

日施行至九月廿六日

高華開	到乃磨時間
十五分	上午八點半
三十分	正午拾二點拾五分
站	下午兩點半拾五分

車往地點	單頭
往	單頭

與域多利	三元七毛五	大元七毛五	車位每次
奧乃磨	貳元	三元六毛	車位每次
來回船票	限三十天		
價：溫哥華與域多利五元六毫五	溫哥華與乃磨三元		
前往期限：由每星期五正午至週末「星期日」下午二			
逾期無效。			
回埠期限：不能逾過星期一晚午夜十二點。			







